

EP

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/49/16

8 June 2006

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع التاسع والأربعون
مونتريال، 10-14 يولييه/ تموز 2006

تأخيرات تنفيذ المشروعات

ان وثائق ما قبل الدورات قد تصدر دون اخلال بأي قرار تتخذه اللجنة التنفيذية بعد صدورها.

لأسباب اقتصادية، لقد تمت طباعة هذه الوثيقة بعدد محدد، فيرجى من المندوبين أن يأخذوا نسختهم معهم الى الاجتماع وألا يطلبوا نسخا اضافية.

لمحة عامة

- 1- تتقدم هذه الوثيقة على سبيل متابعة المقررات المتخذة في الاجتماعات السابقة للجنة التنفيذية في ما يتعلق بالمشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات تأخير. ويمكن لأعضاء اللجنة التنفيذية الاطلاع عند الطلب على تقارير الوكالات المنفذة والوكالات الثنائية في ما يتعلق بالمشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات تأخير.
- 2- تتكون هذه الوثيقة من ثلاثة أجزاء. يتناول الجزء الأول المشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات تأخير وطلبت اللجنة التنفيذية إعداد تقارير بشأنها. ويتناول الجزء الثاني المشاريع المتأخرة في البلدان التي تعاني من مشاكل الامتثال ذات الصلة. وأما الجزء الثالث فينظر في مشروع يقترح إلغاؤه في الاجتماع التاسع والأربعين ولا أثر له على الامتثال. ولا يوجد أي جزء يتعلق بـ «تقارير الحالة الإضافية» حيث لم يطلب إعداد أي تقارير لهذا الاجتماع.

الجزء الأول: المشاريع التي قد ينطوي تنفيذها على حالات تأخير

- 3- تم تصنيف ثمانية وثلاثين مشروعاً جارياً في خانة المشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات تأخير. وتتمثل المشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات تأخير في ما يلي: (1) المشاريع التي يتوقع تأخر إنجازها مدة لا تقل عن 12 شهراً؛ و/أو (2) المشاريع التي لم يتم صرف مبالغ بشأنها بعد انقضاء 18 شهراً على صدور الموافقة على المشروع. واستناداً إلى التقارير الواردة من الوكالات المنفذة والوكالات الثنائية، تقسم المشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات التأخير إلى ما يلي: البنك الدولي - 9؛ اليونيب - 9؛ اليونيدو - 8؛ اليونديبي - 6؛ فرنسا - 4؛ إيطاليا - 1 والسويد - 1.
- 4- ويعكس الجدول 1 أدناه أسباب حالات التأخير في التنفيذ على نحو ما ورد ذكره في تقارير الوكالات. وقد حددت الوكالات المنفذة والوكالات الثنائية أسباب حالات التأخير في التنفيذ المرتبطة بهذه المشاريع استناداً إلى 7 فئات (ألف إلى زاي). ويتجاوز مجموع عدد أسباب حالات التأخير عدد المشاريع التي تأخر تنفيذها وذلك لوجود أسباب متعددة للتأخر في تنفيذ بعض المشاريع. ويشير الجدول 1 إلى أن معظم حالات التأخير تعود إلى عوامل ترتبط بالمؤسسة المستفيدة (13) وبالحكومة (10).

الجدول 1**فئات أسباب حالات التغيير، حسب الوكالة**

الفئة	فرنسا	إيطاليا	السويد	يونديبي	يونيب	يونيدو	البنك الدولي	المجموع
الف				2	1		3	6
باء				2		5	6	13
جيم				1	2	3	1	7
دال				1	6	1	2	10
هاء							4	4
واو						1		1
ل/ي	4	1	1	2	1			9

التقدم المحرز في تسوية أسباب حالات التأخير

5- أشارت الوكالات المنفذة والثنائية في تقاريرها إلى أن تم إحراز درجات متفاوتة في معالجة حالات التأخير. وقد تم إنجاز ثلاثة من المشاريع المدرجة على جدول أعمال الاجتماع الثامن والأربعين بوصفها مشاريع تتطوي على حالات تأخير.

المشاريع التي تم إحراز بعض التقدم بشأنها

6- صنف سبعة وعشرون مشروعاً في خانة المشاريع التي أحرز بشأنها «بعض التقدم»، وأشارت الوكالات المنفذة والثنائية إلى أنه سيتواصل رصد هذه المشاريع. وعلى الرغم من التقدم المحرز، يجدر ملاحظة أن المشاريع التي تم الموافقة عليها قبل ما يزيد على ثلاثة أعوام ينبغي أن يستمر رصدها عملاً بالمقرر 4/32 ولذا لا يمكن إزالتها من القائمة الخاضعة للرصد قبل إنجازها نهائياً بصرف النظر عن مدى ما يمكن أن يكون قد تم إحرازه من تقدم بشأنها.

المشاريع التي لم يتم إحراز أي تقدم بشأنها - خطاب الإلغاء المحتمل

7- يتضمن الجدول 2 أدناه بياناً بالمشاريع التي يتم للمرة الأولى الإبلاغ عن عدم إحراز أي تقدم بشأنها. وقد اتفقت الأمانة واليوندبي والبنك الدولي على التقديرات المتعلقة بانعدام التقدم. بيد أنه لا يمكن كذلك استشفاف أي تقدم محرز من خلال تقارير اليونيب المتعلقة بالمشروع المدرج في الجدول 2، مع أن اليونيب صنفت هذه المشاريع في خانة المشاريع التي شهدت بعض التقدم. ولأغراض الانسجام في صياغة التقييم يشار إلى أن أمانة الصندوق أعادت تصنيف هذه المشاريع من مشاريع أحرز بشأنها «بعض التقدم» إلى مشاريع لم يتم إحراز «أي تقدم» بشأنها. وفي إطار الإجراءات المعمول بها حالياً، سوف ترسل الأمانة إخطارات باحتمال إلغاء مشاريع اليوندبي واليونيب والبنك الدولي المصنفة أدناه في خانة المشاريع التي لم يحرز أي تقدم بشأنها.

الجدول 2

المشاريع التي لم يتم إحراز أي تقدم بشأنها

المبلغ المصروف (بالدولارات الأمريكية)	صافي المبلغ الموافق عليه (بالدولارات الأمريكية)	عنوان المشروع	الرمز	الوكالة
122 388	124 220	إزالة مركب الكلوروفلوروكربون - 12 في صناعة مبيدات الحشرات والأيروسولات التقنية عن طريق تحويلها إلى عامل دفع للهيدروكربون في معمل الأيروسولات الجوية التابع لمركز البحث والتطوير التكنولوجي في كوبا	CUB/ARS/34/INV/18	اليونديبي
535 417	563 000	المشروع الجامع للإزالة النهائية للهالون - 1211 والهالون - 1301 لصانعي وموردي معدات الحرائق في الأردن والذي يحول هذه المواد إلى مسحوق ABC، وثاني أكسيد الكربون، والكلوروفلوروكربون المهلجن - 227 والغازات الخاملة كبدائل	JOR/HAL/32/INV/69	البنك الدولي
1 330 864	1 600 000	مشروع جامع: التحول إلى التكنولوجيا الخالية من مركبات الكلوروفلوروكربون في صناعة رغاوي البوليبيوريثان الصلبة (الأدوات الحرارية) في باكستان	PAK/FOA/23/INV/20	البنك الدولي
548 587	718 900	مشروع جامع نهائي: التحول إلى الكلوروفلوروكربون المهلجن - 141 ب وتكنولوجيا النفخ بالمياه في صناعة الرغاوي البوليبيوريثان الصلبة (الأدوات الحرارية) في باكستان	PAK/FOA/25/INV/25	البنك الدولي
0	25 000	خطة الإزالة الوطنية للمواد المندرجة في إطار المرفق ألف (المجموعة الأولى) (الجزء الأول) في بنما	PAN/PHA/44/TAS/23	اليونيب
477 059	479 040	إزالة بروميد الميثيل في قطاع التين المجفف في تركيا	TUR/FUM/31/INV/69	البنك الدولي

المشاريع التي ينتظر إصدار تقارير بشأنها في الاجتماع التاسع والأربعين

8 - يعرض الجدول 3 قائمة بالمشاريع التي ينتظر تقديم تقرير بشأنها إلى اجتماع اللجنة التنفيذية

الجدول 3

المشاريع المتأخرة التي ينتظر صدور تقارير بشأنها في الاجتماع التاسع والأربعين

عنوان المشروع	الرمز	الوكالة
إزالة الكلوروفلوروكربون من صناعة رغاوي البوليسترين المبتق عن طريق استخدام غاز البوتان بوصفه عامل نفخ في 7 مؤسسات (مشروع جامع نهائي)	CPR/FOA/35/INV/379	اليونيدو
وضع مبادئ توجيهية لتعزيز السلامة في تحويلات الأيروسولات	GLO/ARS/39/TAS/246	اليونيب

الجزء الثاني: المشاريع المتأخرة في البلدان التي تعاني من مشاكل امتثال ذات صلة

9- يتضمن الجزء الثاني من وثيقة حالة الامتثال (UNEP/OzL.Pro/ExCom/49/6) معلومات عن البلدان التي إما تعاني من خطر الوقوع في حالة عدم امتثال استنادا إلى بيانات البرنامج القطري وإما صدر بشأنها مقررات من جانب اجتماع الأطراف أو توصيات من جانب الاجتماع الخامس والثلاثين للجنة التنفيذية. وينظر الجزء الثاني في مركز جميع المشاريع التي تعاني من مشاكل ذات صلة ويجري رصدها على أساس أنها مشاريع ينطوي تنفيذها على حالات تأخير.

10- ويقدم الجدول 4 أدناه معلومات عن المشاريع التي أبلغ عن وجود حالات تأخير بشأنها بالنسبة للبلدان التي تعاني من مشاكل امتثال، فضلا عن آخر المعلومات المقدمة إلى الاجتماعات التاسع والأربعين.

الجدول 4

المشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات التأخير في البلدان التي تعاني من مشاكل امتثال ذات صلة

البلد	مشكلة الامتثال	الرمز	الوكالة	عنوان المشروع	تقرير المرحلة المقدم إلى الاجتماع التاسع والأربعين
البوسنة والهرسك	لم يبلغ بعد عن بيانات عام 2005 المتعلقة بإنجاز خطة عمل الاستهلاك الأقصى لـ 102,1 طنا من معادل طاقة استنفاد الأوزون من مركبات الكلوروفلوروكربون	BHF/FOZ/39/INV/15	اليونيدو	إزالة الكلوروفلوروكربون - 11 عن طريق التحول إلى غاز البنتان (N-pentane) في صناعة منتجات الرغاوي الصلبة لأغراض العزل في شركة ستيروكارت	أنجز العمل التحضيري لموقع المشروع. من المقرر إنجاز تركيب المعدات بحلول نهاية مايو أيار 2006
كينيا	ينتظر تقديم تقرير عن إنشاء نظام الترخيص	KEN/SEV/37/TAS/29	اليونيب	المساعدة في مجال السياسات والمساعدة الفنية	أنجز المشروع. تم تنفيذ جميع الأنشطة. أجرى البلد حلقة عمل لأصحاب المصالح بغية استعراض مشروع التقرير والاجتماع الاستشاري لاستكمال مشروع التقرير وقدمت الأنظمة النهائية للمواد المستنفدة للأوزون إلى المدعي العام وأقر نشرها في الجريدة الرسمية بحلول يولييه/تموز 2006. قدمت تقارير الإنفاق وسوف تجهز المصروفات النهائية
ليبيا	لم يبلغ بعد عن بيانات عام 2005 المتعلقة بتحقيق خطة العمل للاستهلاك الأقصى لـ 303 أطنان من معادل طاقة استنفاد الأوزون من مركبات الكلوروفلوروكربون	LIB/FOA/32/INV/08	اليونديبي	إزالة الكلوروفلوروكربون - 11 عن طريق التحول إلى كلوريد الميثيلين في صناعة رغاوي البوليبيوريثان المرنة في وحدة بنغازي	تأخر تركيب المعدات بسبب تغييرات في الإدارة، لكنه أنجز في مطلع مايو أيار 2006 وسوف يجري في يولييه/حزيران - يولييه/تموز الاضطلاع ببعثة للتحقق من الإنجاز مع توقع إنجاز المشروع بحلول نهاية يولييه/حزيران - مطلع يولييه/تموز 2006
الصومال	ينتظر تقديم تقرير عن إنشاء نظام الترخيص	SOM/SEV/35/TAS/01	اليونيب	صياغة استراتيجية إزالة وطنية	أعدت يونيب مشروع تنقية الانتاج الذي سيقدم إلى الاجتماع التاسع والأربعين للجنة التنفيذية. وسحب اليونديبي الإنمائي خطة إعداد الاستراتيجية، بسبب انعدام الاستقرار السياسي ورداءة الوضع الأمني

11- استنادا إلى تقارير الوكالات شهد جميع هذه المشاريع بعض التقدم منذ انعقاد الاجتماع الثامن والأربعين للجنة التنفيذية ولم يوصَ بإلغاء أي من المشاريع.

الجزء الثالث: مشروع يقترح إلغاؤه في الاجتماع التاسع والأربعين وأثر هذا الإلغاء على الامتثال

12- طلبت اليونيدو ووافقت حكومة الهند على إلغاء إعداد مشروع بروميد الميثيل في الهند (IND/FUM/39/PRP/360) حيث أنه لم يتبق هنالك أي استعمال لبروميد الميثيل في الهند. لذا لا ينطوي هذا الإلغاء على أي أثر بالنسبة للامتثال.

توصيات

13- قد ترغب اللجنة التنفيذية في النظر في ما يلي:

- (أ) الإحاطة علما مع التقدير بالتقارير عن المشاريع التي ينطوي تنفيذها على حالات التأخير والمقدمة إلى الأمانة من فرنسا وإيطاليا والسويد والوكالات المنفذة الأربع، على نحو ما هو وارد في الوثيقة المتعلقة بحالات التأخير في تنفيذ المشاريع (UNEP/OzL.Pro/ExCom/49/16)؛
- (ب) ملاحظة أن الأمانة والوكالات المنفذة ستتخذ إجراءات حسب الأصول وفقاً لتقييمات الأمانة (التقدم، بعض التقدم، أو لا تقدم) وإبلاغ وإخطار الحكومات المنفذة حسب الاقتضاء؛
- (ج) ملاحظة إنجاز ثلاثة من أصل 38 مشروعاً مدرجاً ينطوي تنفيذه على حالات تأخير؛
- (د) ملاحظة احتمال إرسال خطابات إلغاء بشأن المشاريع التالية:

الوكالة	الرمز	عنوان المشروع
اليونديبي	CUB/ARS/34/INV/18	إزالة مركب الكلوروفلوروكربون - 12 في صناعة مبيدات الحشرات والأيروسولات التقنية عن طريق تحويلها إلى عامل دفع للهيدروكربون في معمل الأيروسولات الجوية التابع لمركز البحث والتطوير التكنولوجي في كوبا
البنك الدولي	JOR/HAL/32/INV/69	المشروع الجامع لإزالة النهائية للهالون 1211 والهالون - 1301 لصانعي وموردي معدات الحرائق في الأردن والذي يحول هذه المواد إلى مسحوق فوسفات احادي الامونيوم و/أو كبريتات الامونيوم، وثاني أكسيد الكربون، والكلوروفلوروكربون المهلجن - 227 والغازات الخاملة كبدائل
البنك الدولي	PAK/FOA/23/INV/20	مشروع جامع: التحول إلى التكنولوجيا الخالية من مركبات الكلوروفلوروكربون في صناعة رغاوي البوليبيوريثان الصلبة (الأدوات الحرارية) في باكستان
البنك الدولي	PAK/FOA/25/INV/25	مشروع جامع نهائي: التحول إلى الكلوروفلوروكربون المهلجن - 141 ب وتكنولوجيا النفخ بالمياه في صناعة الرغاوي البوليبيوريثان الصلبة (الأدوات الحرارية) في باكستان
اليونيب	PAN/PHA/44/TAS/23	خطة الإزالة الوطنية للمواد المندرجة في إطار المرفق ألف (المجموعة الأولى) (الجزء الأول) في بنما
البنك الدولي	TUR/FUM/31/INV/69	إزالة بروميد الميثيل في قطاع التين المجفف في تركيا

(هـ) ملاحظة إلغاء إعداد مشروع بروميد الميثيل في الهند (IND/FUM/39/PRP/360) باتفاق متبادل بين اليونيدو والهند وتقديم طلب في الاجتماع الخمسين للجنة التنفيذية بإعادة رصد الأموال المتبقية.
